

2-L'équipage



«Le voyageur est encore ce qui importe le plus dans un voyage» écrivait, non sans humour, André Suarès.

Il est vrai que la réussite d'un voyage, quelles qu'en soient les péripéties, dépend essentiellement du talent, des capacités et même tout simplement de la bonne volonté de ceux qui le font.

A - COMPORTEMENT

Vous-même

Le dépaysement agit souvent sur le caractère et nul ne peut prévoir quelles seront ses réactions en vivant un voyage en communauté.

Il ne faut pas porter de jugement sur ce que fait l'autre, ni comparer son comportement avec le vôtre. La tolérance et l'effort de compréhension doivent être des règles respectées.

Les contrées désertiques (chaleur + silence + immensité) ont un pouvoir énorme de transformation du caractère. Le plus jovial peut tout à coup, sans s'en rendre compte, devenir le plus triste, et le plus doux le plus hargneux.

Imaginez votre coéquipier au volant, «plantant» trois ou quatre fois de suite la voiture dans un banc de sable ou de «fech-fech», et vous, chaque fois, poussant en maugréant, vous disant que vous, vous ne vous seriez pas «planté» une seule fois. On croit toujours pouvoir faire mieux que l'autre. Mais comment sera le sable lorsque vous serez au volant ?

L'espace utile dans une voiture (même décapotable) est peu de chose, il faut pourtant y cohabiter environ dix heures par jour, promiscuité obligatoire. Il faut donc, notamment, que les efforts de rangement (effets personnels, campement de chaque jour) soient partagés. C'est la communauté réduite aux paquets !

Les autres

Dans tous les pays traversés, il est une règle absolue : parce que les gens que vous allez rencontrer sont chez eux, c'est à vous de respecter leur façon de vivre. Leur culture, leurs traditions sont forcément différentes des vôtres. Respectez cette différence en évitant de les choquer par l'exhibition malvenue de vos propres préjugés.

Ne cherchez pas à comparer leurs habitudes ou leurs coutumes avec ce qui existe chez vous, cherchez plutôt à les comprendre. N'oubliez pas que vous aurez changé de pays ou de continent.

L'indépendance est encore fraîche dans l'histoire de nombreux pays pour qui c'est une chose importante, d'où une sensibilité marquée à ce sujet et, peut-être, la tentation naïve de le manifester. Il ne s'agit pas pour vous de juger ou de donner un avis que personne ne vous demande, mais de découvrir des nations qui vous sont inconnues. Chercher à discuter ou à prouver ne sert à rien, sinon à indisposer l'interlocuteur, à

"The traveller is still what matters most when travelling" wrote André Suarès, not without humour.

It is true that successful travelling, whatever the adventures may be, mainly depends on the talent, the capabilities, and even merely on the willingness of those who travel.

A - BEHAVIOUR

Yourself

Leaving one's own country often affects one's personality and no one can predict what his reactions will be when experiencing a group journey.

No judgment must be made of what the other person does, no comparison of his behaviour with your own. Tolerance and an effort towards understanding are the rules to be respected.

Desert country (heat + silence + vastness) has enormous power to alter disposition. The merriest person may suddenly become, without realising it, the saddest, and the nicest, the most quarrelsome.

Imagine your team-mate driving and stuck three or four times in sand or "fech-fech" drifts, and you, each time, pushing and cursing, telling yourself that you wouldn't have got stuck once.

We always think we could do better than others. But how will the sand be when you're at the wheel?

The useful space in a car (even a convertible) is very limited. It will be necessary, however, to live in it for approximately ten hours a day, in forced promiscuity. It is particularly necessary then, that the chores of tidying up (personal belongings, daily camp) be shared.

The others

In all the countries you will drive through, there is one absolute rule: because the people you will meet are in their own country, it's your duty to respect their way of life. Their culture, their traditions are necessarily different from your own.

Respect that difference by avoiding shocking them with an unwelcome display of your own prejudices.

Don't compare their habits or customs with those of your own country, try rather to understand them. Don't forget that you have changed countries and continents.

Independence is still fresh in the history of many countries and is important to them, which will explain a marked sensitivity in this connection and perhaps a naive temptation to display it. It's